

# ИНФОРМАЦИЈА



## Ослобађање од плаћања новчаног додатка за јело

**Цењена госпођо/ цењени господине,  
подносиоче захтева!**

За породице, чије дете / чија деца користе неку од могућности збрињавања деце у Бечу као што је дечји вртић, дечја група или жена/мишкарац који се брину о детету у току дана (*Tagesmutter/-vater*) град Беч предвиђа ослобађање од плаћања новчаног додатка за јело као једну од породичних олакшица. За свако дете (почев од непуне 1. године до школске доби) се мора поставити захтев.

### Колика је помоћ код плаћања новчаног додатка за јело?

Код породичног дохотка у висини € 1.100,-- нето или испод те вредности Магистратско одељење 11 за децу старосне доби од 0 - 6 година са главним пребивалиштем у Бечу преузима новчани додаток за јело у висини од € 57,41 месечно (ручак, суви доручак, ужина). Исплата у максималној месечној висини од € 57,41 се од стране МА 11 врши директно на наведену установу за збрињавање деце.

### Које критерије треба испунити да би се добило ослобађање од плаћања новчаног додатка за јело?

- Дете мора живети са Вама у заједничком домаћинству.
- Породични доходак не сме прекорачити месечно € 1.100,--нето.

### Који породични доходак се узима при обрачуњу?

У обзир долазе месечна примања свих лица која живе у заједничком домаћинству.

### Захтеву треба приложити (у копији) следеће:

- |   |   |   |
|---|---|---|
| - нето-плата  | - новчана надокнада за бригу о деци ( <i>Kinderbetreuungsgeld</i> ) | - новчана надокнада пре и после порођаја                          |
| - новчана надокнада за незапослене ( <i>Arbeitslosengeld</i> )      | - новчана надокнада за болесне ( <i>Krankengeld</i> )               | - новчана надокнада Завода за запошљавање ( <i>AMS-Beihilfe</i> ) |
| - најмања прописана социјална надокнада ( <i>Mindestsicherung</i> ) | - новчана надокнада за негу ( <i>Pflegegeld</i> )                   | - пензија, удовичка пензија и пензија за сирочад                  |
| - ученичка надокнада ( <i>Lehrlingsentschädigung</i> )              | - новчана надокнада за студенте                                     | - помоћ у случају нужде ( <i>Notstandshilfe</i> )                 |
| - пореска потврда о плаћеном порезу (код самосталне делатности)     | - остали приходи  | - издржавање (алиментација) или писмо о томе зашто се не плаћа    |

Примање дечјег доплатка и доплатка за стан се не узима у обзир при обрачунавању породичног дохотка. За свако следеће дете које живи у заједничком домаћинству се одбија € 350,--, ако за то дете постоји право примања дечјег доплатка. Ако се за децу мора плаћати алиментација, онда се дотични износ може уважити и одбити.

## Где се може добити формулар за захтев за ослобађање од плаћања новчаног додатка за јело?

Формулар можете добити у установи за збрињавање деце.

Захтев се мора комплетно испунити и морају се приложити све потребне потврде (у копији). Тек тада може да уследи ослобађање од плаћања новчаног додатка за јело. Управа установе за збрињавање деце **мора** на формулару потврдити да дете посећује дотичну установу збрињавања деце, или то мора урадити жена/мушкарац који се брину о детету у току дана (*Tagesmutter/Tagesvater*).

## Где се мора поставити захтев за ослобађање од плаћања новчаног додатка за јело?

Формулар “Захтев за ослобађање од плаћања новчаног додатка за јело” („*Ansuchen um Befreiung vom Essensbeitrag*“) се мора послати Магистратском одељењу 11.

То можете урадити

- путем **поште** на адресу

Magistratsabteilung 11  
GR-Referat Gefördertes Essen in  
Kinderbetreuungseinrichtungen  
Rüdengasse 11  
1030 Wien

- **факсом** на број 4000-99-90710
- скенована документација путем **Е-Mail-а**: [gr-gek@ma11.wien.gv.at](mailto:gr-gek@ma11.wien.gv.at)
- **рад са странкама**: пон – пет (осим среде) од 8.00 до 12.00 сати
- **не радимо**: на велики петак 24.12. и 31.12.

## За који временски период се одобрава ослобађање од плаћања новчаног додатка за јело?

- За годину у дечјем вртићу почев од месеца кад је постављен захтев, најдуже од 1. септембра до 31. августа следеће године.
- Због тога сваке године треба правовремено поставити нови захтев Магистратском одељењу 11.

### Остале информације:

Ако имате питања о ослобађању од новчаног додатка за јело назовите број 4000-90710.

Код питања о уплаћивању разлике, уплатницама итд. обратите се установи за збрињавање деце.

### **Важно**

Уколико би дете из једне установе за збрињавање прешло у другу, онда се то писмено мора јавити (поштом, факсом, Е-Mail-ом). Само на тај начин је могуће да без прекида и даље будете ослобођени плаћања додатка за јело.

Свака промена породичног дохотка се одмах мора јавити Магистратском одељењу 11, тј. реферату за помоћ у плаћању јела у установама за збрињавање деце.

### **МА 11 – Amt für Jugend und Familie – Internetinfostelle:**

Magistratsko odjeljenje 11 – Služba za mlade i porodicu – informaciona služba u internetu:

Magistratski odjel 11 – Ured za mlade i obitelj – informacijska služba na internetu:

Belediye Dairesi 11 – Aile ve Genclik Dairesi – internet Bilgi Merkezi:

Municipal Department 11 – Youth and Family Welfare Office – public internet access point:

[www.wien.gv.at/amtshelfer/gesellschaft-soziales/magelf/finanzielles/essensbeitrag.html](http://www.wien.gv.at/amtshelfer/gesellschaft-soziales/magelf/finanzielles/essensbeitrag.html)

За решење не постоји право жалбе.